

SAINT PATRICK'S CHURCH

parish established 1869; church erected 1898

39-38 29th Street
Long Island City, NY 11101
tel: 718-729-6060

fax: 718-729-1276
email: stpatlic@yahoo.com
website: www.stpatlic.org

Father Robert M. Powers, Pastor
tel: 718-729-6060 ext. 12
father.rob.powers@gmail.com

Father Charles F. Gilley, in Residence
Father Frederick Cintron, in Residence
Deacon Carlos A. Trochez

February 11, 2024 Sixth Sunday of the Year

Rectory and Parish Office

39-38 29th Street, Long Island City, NY 11101
718-729-6060 fax: 718-729-1276
email: stpatlic@yahoo.com website: www.stpatlic.org
Mrs. Ivanka Paez—Tianguiz, Secretary ext. 0

Office Schedule This Week

Mon., Feb. 5: 9 AM—12 PM; 1 PM—4 PM
Tues., Feb. 6: 9 AM—12 PM; 1 PM—4 PM
Wed., Feb. 7: 9 AM—12 PM; 1 PM—4 PM

Religious Education / *Educación Religiosa*

Fr. Robert M. Powers & Deacon Carlos Trochez
Co-Directors 718-706-0565

Music Ministry Francis A. Barra, Organist

St. Patrick's Convent

39-37 28th Street, Long Island City, NY 11101

Weekday Mass

Monday thru Friday 12:10 PM
Rosary at 11:40 AM

Martes a las 7:45 PM en español

Eucharistic Adoration / *Adoración Eucarística*
Monday / *Lunes* 6:00 PM—7:20 PM

Sunday Mass

Saturday Vigil: 5 PM English
Sunday: 9 AM English
10:30 AM *Español*
12 PM English
1:30 PM *Español*
1:30 PM *Tagalog*—1st Sunday

Confession

New hour: Monday, 6:10—7:10 PM

Saturday, 4:00—4:45 PM

and before or after Sunday Mass by request
y antes y después de las misas del domingo por solicitar

Sponsorship (Godparent/*Padrino*) Certificates

See details on page 7
Lea los detalles en página 7

Infant Baptism / *Bautismo de Niños*

Parents may call Father Powers or Deacon Carlos Trochez.

*Los padres pueden llamar
al P. Robert Powers o al Diácono Carlos Trochez*

Marriage / *Matrimonio*

Couples should make arrangements with Fr. Rob Powers or Deacon Carlos at least six months in advance.

Las parejas deben reunirse con el P. Robert Powers o el Diác. Carlos al menos seis meses antes de la boda

Sat. Feb. 10 5:00 PM + Antonio del Carmen
p/p Ester Rancio

Sun., Feb. 11 9:00 AM For respect for life from conception
to natural death

10:30 AM + Bonfilia Ramos
p/p la Familia Cruz
Por la salud de Lori Kemper
p/p Narciza Bravo
+ Guadalupe Perdomo Jimenez
(rec. de 3er año de fallecimiento
p/p su hija Vanessa y familia

12:00 PM The People of the Parish

1:30 PM

Mon., Feb. 12 12:10 PM

Tues., Feb. 13 12:10 PM

7:45 PM

Wed., Feb. 14 ASH WEDNESDAY / MIÉRCOLES DE CENIZA

7:30 AM English

12:10 PM English

4:00 PM bilingual

5:30 PM bilingual

7:30 PM bilingual

Thurs., Feb. 15 12:10 PM for the intentions of
Helen M. Lynch r/b Stephen J. Holick

Fri., Feb. 16 12:10 PM

Today's Readings / Lecturas de Hoy

Leviticus / Levítico 13: 1—2, 44—46

Psalm / Salmo 32

1 Corinthians / 1 Corintios 10: 31—11:1

Mark / Marcos 1: 40—45

Feasts of the Week

Wed., Feb. 14: Ash Wednesday
Miércoles de Ceniza

Sat., Feb. 17: Seven Holy Founders of the Servite Order
Los Siete Santos Fundadores de la Orden de los Siervos

Upcoming Liturgies

St. Patrick's Day — *Día de San Patricio*
the Mass here will be Saturday, Mar. 16 at 12:15 PM
la misa aquí será el Sábado, 16 de Marzo a las 12:15 PM

Tues., Mar. 19: St. Joseph Day — *Día de San José*

Sun., Mar. 31: Easter Sunday — *Domingo de Pascua*

How to Arrange a Mass Intention

- Come to the Parish Office or call Mariam on Monday, Tuesday, or Wednesday between 9 AM and 12 PM, 1 and 4 PM to reserve your intention. (718 729 6060 ext. 0)
- If you come to the office, pay for the Mass intention (\$10 or \$15) at the time of your visit.
- If you arrange the Mass by telephone, pay for the Mass intention by placing an envelope with the stipend with some information about the intention into the mail slot in the door of the rectory no later than the day of the Mass.
- Do not put the Mass intention offering in the collection. Do not hand the envelope to the priest or the deacon. Place the envelope in the rectory mail slot before or after Mass that same day or beforehand.

Como Poner Una Intención de la Misa

- *Venga a la Oficina Parroquial o llame a Mariam el lunes, martes, o miércoles entre 9 AM y 1 PM, 1 y 4 PM para poner su intención (718 729 6060 ext. 0).*
- *Si viene a la oficina, pague por la intención de la misa (\$10 or \$15) al tiempo de su visita.*
- *Si pone la intención por teléfono, ponga la limosna en un sobre con los datos de la intención y póngalo en el buzón de la puerta de la rectoría no mas tardar del día de la misa.*
- *No ponga la limosna en la colecta. No dé el sobre al sacerdote o diácono. Ponga el sobre con la intención solamente en el buzón de la puerta de la rectoría antes o después de la misa el mismo día u otro día antes.*

Ash Wednesday, Feb. 14

Miércoles de Ceniza, 14 de Febrero

7:30 AM English

12:10 PM English 5:30 PM bilingual

4:00 PM bilingual 7:30 PM bilingual

- **Confession** available after all Masses
- **Ashes** will not be given at St. Patrick's outside of this Mass Schedule
- **Fasting & Abstinence** regulations are on page 6 of this bulletin
- *La Confesión* será disponible después de todas las misas
- *Las Cenizas* no se darán fuera del horario de las misas en San Patricio

Streaming Schedule This Week

Some Masses are streamed on Facebook Live, and can be viewed live at <https://facebook.com/104463001195550> or seen on stpatlic.org at a later time. **Attending Mass virtually does not fulfil the Sunday obligation.**

Sat. Feb. 3 @ 5 PM; Sun. Feb. 4 @ 9 AM & 10:30 AM
Mon., Tues., Wed., Feb. 5, 6, 7 @ 12:10 PM

The streaming schedule is subject to change. Please email father.rob.powers@gmail.com if you wish to be emailed if the schedule changes.

Welcome to Saint Patrick's!

St. Patrick's Parish greatly values your presence at Mass, whether you attend Mass exclusively here or also at other churches or whether you attend Mass weekly, frequently, or periodically. We strongly emphasize what contemporary liturgists call the Ministry of the Assembly. We urge you to pray attentively in the Mass by singing God's praises loudly, by listening attentively to the Word of God, and by praying silently the Eucharistic prayer as the priest celebrant prays it aloud. You will discover that God will transform you and others through your participation in the mysteries of the Mass. May your experience of the liturgy here at St. Patrick's bring you lasting peace! —RMP, Pastor

Skipped Mass on Sunday, February 4?

The Catholic Church advises you not to receive Communion today

You are always welcome to attend Sunday Mass at St. Patrick's, whatever your frequency of Mass attendance is. But I urge all (adults and children) to abide by Church law and not to receive Holy Communion again if one deliberately has missed Mass on a Sunday or a holy day of obligation until one has gone to Confession and is in the state of grace once again.

One is obliged to attend Sunday Mass when one is on vacation. Simply google "Catholic Church" and the community you are visiting. —RMP, Pastor

St. Patrick's Mission Statement

Relying upon the Holy Spirit, we, the Roman Catholic Parish of **Saint Patrick's**, invite all in our neighborhood to celebrate our common baptism in the **Lord Jesus Christ**

—as a **priestly people**—praying for ourselves and interceding for our loved ones and for our world at Mass

—as a **prophetic people**—proclaiming the word of God in respectful dialogue with our neighbors

—as a **royal people**—building up the Kingdom of God through lives of humble service

El Horario de Transmisión Esta Semana

Algunas misas se transmiten en Facebook Live, y pueden ser vistos en vivo en <https://m.facebook.com/104463001195550> o vistos en stpatlic.org a un tiempo mas tarde. **Asistir a la misa virtualmente no cumple la obligación dominical.**

Sáb., 3 Feb. @ 5 PM; Dom., 4 Feb. @ 9 AM & 10:30 AM
Lunes a Viernes, 5, 6, 7 de Febrero @ 12:10 PM

El horario de transmitir puede cambiar. si ud. desea saber si el horario cambia, avor de mandar un correo electrónico a father.rob.powers@gmail.com

¡Bienvenido a San Patricio!

La parroquia de San Patricio valora mucho su presencia entre nosotros, ya sea que usted asista a Misa exclusivamente aquí o en otras parroquias, que asista a la Misa semanalmente, frecuente o periódicamente. Ponemos mucho énfasis en lo que los liturgistas contemporáneos llaman Ministerio de la Asamblea. Le exhortamos a orar atentamente durante la Misa cantando en voz alta las alabanzas a Dios, escuchando atentamente su Palabra y orando en silencio durante la Plegaria Eucarística mientras que el celebrante ora en voz alta. Descubrirá que Dios lo transformará a usted y a otros a través de su participación en los misterios de la Misa. Que la experiencia de la liturgia aquí en San Patricio le traiga una paz duradera. —RMP

¿No Vino a la misa el Dom., 4 de Febrero?

La Iglesia Católica le aconseja:
no reciba hoy la Comunión

Usted es siempre bienvenido a la Misa dominical en San Patricio, no importa con qué frecuencia lo haga. Pero yo exhorto a todos los adultos y niños a que acaten las leyes de la Iglesia y no reciban la Comunión si han faltado a la Misa deliberadamente un domingo o una fiesta de obligación, hasta que se hayan confesado y estén nuevamente en estado de gracia.

Uno está obligado asistir a la misa cuando está de vacaciones. Simplemente google "Iglesia Católica" y la comunidad que está visitando. —RMP, Párroco

Declaración de la Misión de San Patricio

Confiado plenamente en el Espíritu Santo, nosotros, la parroquia romana católica de San Patricio, invita a todos nuestros vecinos a celebrar nuestro bautismo común en Nuestro Señor Jesucristo:

—como un **pueblo sacerdotal**—orando por nosotros mismos e intercediendo por nuestros seres queridos y por el mundo en la Misa

—como un **pueblo profético**— proclamando la Palabra de Dios en un diálogo respetuoso con nuestros vecinos

—como un **pueblo real**—construyendo el Reino de Dios a través de nuestras vidas en un servicio humilde

Proper Reception of Communion in the Hand

Walk in the Communion line with your hands folded prayerfully (not at your sides).

Bow when you arrive in front of the priest, to respect the Body of Christ that is in his hands.

Form a dignified throne with your hands, with your dexterous hand below your other palm.

Respond audibly "Amen" when the priest or minister says "The Body of Christ" (Your Amen signifies that you believe in transubstantiation, that you are receiving the Body and Blood of Jesus Christ, not just a symbol).

Walk no more than three feet (two is even better).

Come to a complete stop.

Turn your body toward the altar.

Gaze momentarily at the altar where the Body and Blood of Christ was just consecrated and is now in your hands.

Reverently place the host in your mouth, taking it out of your palm with your hand from below.

Turn and walk back to your pew by the side aisles, with your hands folded in prayer and not at your sides.

Kneel or be seated and pray silently until the priest stands to begin the post-Communion prayer.

El Recibimiento Apropriado de la Comuni3n en la Mano

Camine en la fila de Comuni3n con sus manos unidas en oraci3n (no a los lados).

Inclinate al llegar frente al sacerdote, para respetar el Cuerpo de Cristo que est1 en sus manos.

Forma un trono digno con tus manos, con tu mano diestra debajo de la otra palma.

Responda audiblemente "Am3n" cuando el sacerdote o di1cono diga "El Cuerpo de Cristo" (Tu Am3n significa que crees en la transustanciaci3n, que est1s recibiendo el Cuerpo y la Sangre de Jesucristo, no solo un s3mbolo).

Camine no m1s de tres pies (dos es incluso mejor).

Det3ngase por completo.

Gira tu cuerpo hacia el altar.

Contempla moment1neamente el altar donde el Cuerpo y la Sangre de Cristo acaban de ser consagrados y ahora est1n en tus manos.

Coloca con reverencia la hostia en tu boca, sac1ndola de la palma de su mano desde abajo.

Gire y camine de regreso a su banco junto a los pasillos laterales, con las manos cruzadas en oraci3n y no a los costados.

Arrod3llese o s3ntese y ore en silencio hasta que el sacerdote se levante para comenzar la oraci3n poscomuni3n.

World Marriage Day

D3a Mundial de Matrimonio

Sunday, Domingo, Feb. 11

renewal of vows
offered at all Masses

for all couples married by
the Church or civilly married

*La renovaci3n de votos
ofrecida en todas las misas
para todas parejas casadas
por la Iglesia o por lo civil*

REGISTRATION FORM for World Marriage Day Certificates

Formulario de Registraci3n para Certificados del D3a Mundial de Matrimonio

for couples & individual married persons who wish to receive a certificate of their renewal of their marriage vows at Mass on Feb. 10 or 11

para parejas y personas casados asistiendo a la misa solos que desean a recibir un certificado de renovaci3n de sus votos matrimoniales en la misa el 12 o 13 de Feb.

Name of husband / esposo: _____
Husband will attend? Yes ___ No ___
¿Esposo asistir1? S3 ___ No ___

Name of wife/esposa: _____
Wife will attend? Yes ___ No ___
¿Esposa asistir1? S3 ___ No ___

I/we will attend Mass (mark one)
Sat., Feb. 10, 5 PM ___
Sun., Feb. 11, 9 AM ___; 10:30 ___; 12 ___; 1:30 ___

Voy/ vamos a asistir a la misa (marque una)
S1b., 10 de Feb., 5 PM ___
Dom., 11 de Feb., 9 ___; 10:30 ___; 12 ___; 1:30 ___
1:30 PM ___

Telephone number(s): _____

Email address: _____

The couple may email a photo of themselves to be placed on the certificate.

La pareja puede enviar por email una foto de la pareja para ponerla en el certificado.

Thank you, ACA 2023 Donors

The parish is very grateful to the 67 persons who gave **\$36,186** to ACA 2023.

Gracias, Donantes de ACA 2023

La parroquia esta muy agradecida a las 67 personas que contribuyeron **\$36,186** a la ACA 2023.

ANNUAL CATHOLIC APPEAL 2023

Money Given (as of Feb. 4, 2024)	\$ 36,186
ACA Goal for St. Patrick's (achieved June 12, 2023)	- \$ 17,497
Funds for bathroom on church level	\$ 18,689
% of Goal Achieved	207%
No. of pledges from St. Patrick's	67
No. of pledges \$2000—\$ 3400	5
No. of pledges \$1000—\$ 1200	5
No. of pledges \$ 250— \$ 600	25
No. of pledges \$ 100 — \$ 210	16
No. of gifts between \$20 and \$90	13

Ash Wednesday, Feb. 14

Miércoles de Ceniza, 14 de Febrero

7:30 AM English

12:10 PM English 5:30 PM bilingual

4:00 PM bilingual 7:30 PM bilingual

ENVELOPE REGISTRATION

Como obtener sus sobres para la colecta

You may return this form by mail, email,
or in the Sunday collection

Devuelva esta forma por el correo o email,
o depositela en la colecta del domingo

Name/Nombre:

Address / Dirección (with/con apt. #):

City, State, Zip / Ciudad, Estado, Zip:

Telephone # (optional):

Age (optional):

Email address (optional):

Retiro de Cuaresma: La Conversión

Sábado, 9 de Marzo

8 AM—3:30 PM

Salón Parroquial de San Patricio

El retiro será dirigido por

Diácono Pablo Salazar

de Santa Juana de Arco, Jackson Heights

Diácono Carlos A. Trochez

de San Patricio, Long Island City

Donación: \$10

Jornada Youth Group Grupo Juvenil de Jornada

for the youth of the parish 13+

Friday, February 16

7 PM—8:30 PM

St. Patrick's Parish Hall

Parents are welcome to attend
with their sons and daughters

Los padres son bienvenidos asistir
con sus hijos e hijas

Christmas Flower Memorials

Total contributions received as
of Feb. 4, 2024: \$ 2145

Cost of Christmas Flowers: \$ 1905

Cost of Wreaths & Greenery: \$ 1732

Please give to this fund; see back cover →

Por favor den a este fondo;
vea la última página →

Play the February 50/50

Place your chances in the collection
no later than **Sunday, February 25**

Juegue el 50/50 de Febrero

*Pongan sus chances en la colecta no mas
tardar del **Domingo, 25 de Febrero***

January 50/50 Winner

Congratulations to **Asención & Fidela Cruz**
who won **\$210** in the Jan. 50/50 drawing
The parish received **\$210** from the raffle

Next Food Pantry

***próxima fecha de la
Despensa de Comida***

Sat. / **Sábado, 17 de Feb. 7:30 AM**

Parish Organization Schedules

Horarios de las Organizaciones Parroquiales

Círculo de Oración Carismaticos
Lunes, 7:30—9:30 PM, capilla

Cursillo de Cristiandad
Martes, 8:20 PM, sótano de la rectoria

Filipino Apostolate
1st Sunday, Tagalog Mass at 1:30 PM

Food Pantry/ Despensa de Comida
3rd Saturday / 3er Sábado
Deacon Carlos Trochez, Coordinator

Friends of Jovi direct the 2000 Hail Marys

Legion of Mary
Wednesday, 12:45 PM, rectory basement

2000 Hail Marys
First Saturday, 7:30 AM—5 PM, chapel

For more info. about these organizations,
contact the Parish Secretary

*Para mas info. sobre estas organizaciones,
comuníquese con la Secretaria Parroquial*

Próximo Estudio Bíblico

Miércoles, 21 de Febrero, 7—9 PM

Sótano de la Rectoría

New Church Bathroom Open

The bathroom on the floor level of the church is now open and available for use. It is accessible for handi-capped persons, including persons in wheelchairs. The entrance is through a door in the 29th Street vestibule. The door is not marked with a sign.

El Nuevo Baño de la Iglesia Ya Está Abierta

*El baño en el nivel del piso de la iglesia está
abierto y disponible para su uso. La entrada es por
una puerta en el vestíbulo de la calle 29. La puerta no
es marcado con un letrero. El baño es accesible para
personas discapacitadas, incluidas las personas en silla
de ruedas.*

Ash Wednesday & Fridays in Lent: Fasting & Abstinence

Ash Wednesday is a day of **fast** for all Catholics between the ages of **18 and 59**. Persons in this age group may have one only full meal on **Ash Wednesday, Feb. 14**, two lighter meals for sustenance, and are not permitted to eat between meals.

Ash Wednesday and the Fridays of Lent beginning **Friday, February 16** are also days of abstinence for all Catholics 14 years of age and older. Persons in this age group may not eat meat of any form—poultry, beef, or pork. These Lenten sacrifices of fasting and abstinence unite us more profoundly with the one sacrifice of Jesus on the cross.

Miércoles de Ceniza y los Viernes de la Cuaresma: el ayuno y la abstinencia

*El Miércoles de Ceniza es un día de ayuno para todos los católicos entre las edades de 18 y 59 años. Las personas de este grupo pueden tener una comida completa el **Miércoles de Ceniza, 14 de Febrero**, y dos comidas livianas para su sustento y no les está permitido comer entre comidas.*

*El Miércoles de Ceniza y cada Viernes de la Cuaresma, comenzando el **Viernes, 16 de Febrero**, son también días de **abstinencia** para todos los católicos de 14 años o mayores. Las personas de este grupo no pueden comer ningún tipo de carne—pollo, res, conejo, o puerco. Estos sacrificios cuaresmales de ayuno y abstinencia nos unen más profundamente con el sacrificio de Jesús en la cruz.*

Sponsorship Certificates (Godparents)

We do not require "sponsorship certificates" of persons invited to serve as godparents at baptism or Confirmation at St. Patrick's; we trust that candidates chosen by the parents of our parish are appropriate and we accept them without proof.

Many parishes, however, do not have the same policy as St. Patrick's with regard to godparents. They require a certificate of anyone who is to serve as a godparent. These godparent candidates must obtain these certificates from their pastors. If you have been asked for a certificate in order to be a sponsor or godparent in another church, you must email father.rob.powers@gmail.com or call Fr. Powers (718 729 6060 ext. 12) **no less than one month before the baptism or Confirmation** in order that he can certify your presence at four consecutive Sunday Masses in St. Patrick's and can describe you as a practicing Catholic to the pastor who is demanding that Father Powers state with certitude your religious practice.

Please be clear that these certificates are not required for persons serving as godparents or sponsors at St. Patrick's, where our policy is to trust the godparent choices of our parents. —RMP, Pastor

Project Lazarus

Migrants living in our neighborhood in hotels need your help

Please bring the following items to the church on Sat. or Sun. & place them in the box in the sanctuary

St. Rita's Church distributes only the following items:

yogurt	tuna
toothpaste	juice (any size)
Vienna sausage	cup of soup of noodles
shampoo	cookies, crackers, chips, snacks

Proyecto Lázaró

Los migrantes que viven en nuestro vecindario necesitan su ayuda

Favor de traer las cosas siguientes a la iglesia el Domingo y póngalos en la caja en el santuario

Iglesia Santa Rita ahora distribuyendo solo las siguientes cosas:

yogurt	tuna	pasta dental
jugo (cualquier tamaño)	Vienna sausage	shampoo
cup of soup of noodles	cookies, crackers, chips, snacks	

Consider a gift of **\$250** to the
Annual Catholic Appeal 2024

Los Certificados Para Ser Padrinos

No requerimos "certificados de apadrinamiento" a las personas que son invitadas a ser padrinos de Bautismo o Confirmación en San Patricio; confiamos en que las personas escogidas por los padres de nuestra parroquia son personas apropiadas y los aceptamos sin requerir ninguna prueba.

Muchas parroquias, sin embargo, no tienen la misma póliza que se tiene en San Patricio en referencia a los padrinos. Requieren que cualquiera que vaya a servir como padrino o madrina traiga un certificado. Estos candidatos **a ser padrinos deben obtenerlo de sus párrocos**. Si a usted se le ha pedido un certificado para poder ser padrino o madrina en otra iglesia, usted debe llamar al Padre Powers 718-729-6060 ext. 12 o enviarle a father.rob.powers@gmail.com **por lo menos un mes antes de que sea la Confirmación o el Bautismo** para poder certificar su presencia en cuatro (4) Misas dominicales en San Patricio y se le pueda describir a ud. como un católico practicante al párroco que exige que el P. Powers se diga con certeza sobre su práctica religiosa.

Por favor tenga en cuenta que estos certificados no son requeridos a personas que van a ser padrinos en San Patricio, donde nuestra póliza es confiar en que nuestros padres saben a quién escoger. —RMP, Párroco

Thank you to the children and youth

who brought to life the Christmas story
at the 10:30 AM Mass on Jan. 7, the
Solemnity of the Epiphany of Our Lord

Gracias a los niños y jóvenes
que trajó a la vida la historia de la Navidad
en la misa de 10:30 AM el 7 de Enero, la
Solemnidad de la Epifanía del Señor

La Santísima Virgen María
Jemelly Gonzalez Flores

San José James Juarez

El Niño Jesús Gabriela Nuñez

Ángel Gabriel Nathalie Romero

Los Pastorillos y las Pastorillas
Catherine Argudo Jaymee Aragon
Christopher Cabrera Merly Tacuri Zaruma
Anashla De Oleo Jayden Moran Paez
Yadiel Franco

Los Tres Reyes (Los Magos)
Joshua Gomez Kevin Gomez
Jack Toribio Flores

Thank you to **Vanessa Jimenez** for
directing this dramatization

Gracias a Vanessa Jimenez por
dirigir esta dramatización



Christmas Plant Donation Form

Formulario para Donar una Planta para Navidad

To help us beautify our Church and Chapel throughout the Christmas Season, please consider donating a Christmas Plant.

Para ayudarnos a decorar la Iglesia y la Capilla durante la Temporada de Navidad, considere donar una planta.

Your Name: _____
Su nombre

In Memory of: _____
En Memoria de

OR

Intention: _____
Intención

Donation Enclosed: \$_____ (Donación incluida)
(The suggested donation for each Plant is \$ 25.00 dollars)
(La donación sugerida por cada Planta es de \$25.00 dólares)

Your Parish Envelope Number: _____
Número de Sobre de la Parroquia

Fill in the above information, include this form, along with your donation, in an envelope marked “Christmas Plant Donation” and place it in any weekend collection or drop it off at the rectory in person.

Llene el formulario con la información de arriba, incluya esta forma junto con su donación y marque “Donación por Planta para Navidad”. Deposítelo en la colecta del domingo o tráigalo a la rectoría en persona.